

# La Yeu de l'Empordà

Any XXVIII.-Época 2.

Figueres, 28 de maig de 1927

Preu: 15 cts.-N.º 1181

## Preus de subscripció

Península . . . . . 1'50 ptes. trimestre  
Unió Postal . . . . . 3'00 " "

Redacció, Administració i Impremta, Forn Baix, 5

TELÉFON N.º 137

Es publica els dissabtes

## Punts de venda i subscripció

Impremta, Llibreria i Papereria, Forn Baix, 5  
Llibreria Masdevall: Casades de Còdol, 47

Franqueo concertado

## ULLS DE POLL

Mai no en patireu  
si proveu el famós

## CALLICIDA

## CERCAVINS

Rebutgeu les imitacions.

De venda a la Farmàcia PERXAS, Placeta,  
al preu de 1'25 pessetes.

Laboratori Cercavins, Unió, 5, -- BARCELONA



Es la veritable solució de la dona moderna obtenir

## Juventut i Bellesa

PER UN MÓDIC PREU

usant sempre l'inofensiu i eficaç extirpador del pel o borriçol

## «Depilatori Antinea»

No irrita ni escou, deixant suau i blanca la pell.

De venda a les principals farmàcies i perfumeries al preu de DOS PTES.

## Clínica Dental

LL. COLL DE CENDRA

Odontòleg

Ex-alumne intern de l'Escola d'Odontologia,  
Facultat de Medicina de Madrid

EXTRACCIONS SENSE DOLOR

MALALTIES DE LA BOCA I DENTS

CONFECCIÓ MODERNA DE TOTA CLASSE

D'APARELLS PROTÉSICS AMB

CAUTXÚ, OR, PORCELLANA I PLATÍ

Consulta de 9 a 1 i de 3 a 7

Casades de Còdol, 15, 1.º, (Rambla) - Telef. 131

FIGUERES

## SASTRERIA

## FONTDECABA

Joan Maragall, 3 i 5, 1.º

FIGUERES

## L'aigua de la Vall de Sant Daniel

és la millor aigua de taula del món

Per la combinació del magnès amb el ferro, és reconstituent i indicada per a convalescències de processos aguts, i per les seves altes condicions, singularment per la seva varietat litínico-arsenical, resulta indicadíssima per a:

Irritacions dels budells i còlics crònics, diàtesis renals i dissolucions de càlculs, artrítisme, limfatisme, etc.

Beveu l'aigua en els dos àpats del dia: **frappé** a l'estiu i sempre amb abundància; doncs si la serviu escassa, degut al desig que sent d'ella qui la prova, provocareu desordres a la taula.

Exigiu-la als hotels i restaurants.

Dipositari a Figueres: GRAU GARRIGA, farmacèutic

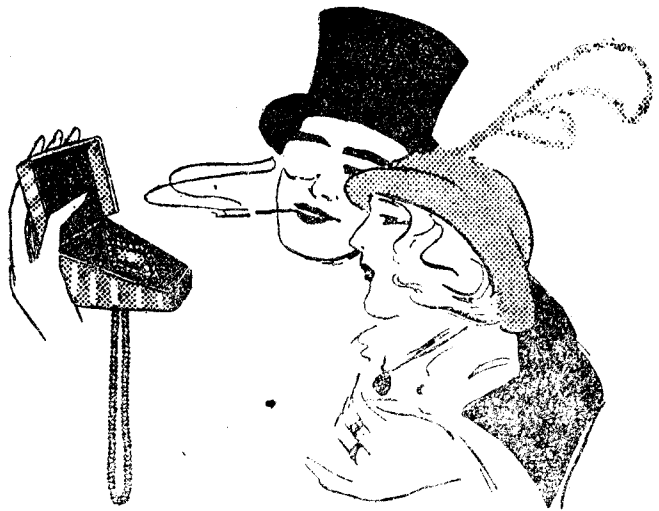
## Joieria Llobet

Compra tota mena de joies  
i pedres precioses, objectes  
de platí, or i antigalles

Gran assortit en Joieria, Plateria,  
Relotgeria i Orfebreria fina

Enginyers, núm. 5. -- Figueres

Joieria  
Plateria  
Rellotgeria



— i —  
Optica

**J. Carbonell**

Compra i venda de tota classe de joies

Joan Maragall (abans Presó), 7. - FIGUERES

“Anís

Ampurdanés”

Marca registrada

Fabricant:

J. Salip - Figueres

T. S. F.

El legítim i famós aparell americà

NEUTRODYNE

el podeu provar i adquirir a l'Agència Oficial dels autos

**Ford**  
EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL

Autos. - Camions. - Tractors.

Peces legítimes. - Reparacions. - Accessoris.

Vendes d'aparells i autos a termini: 12 mesos de crèdit.

Agent oficial: E. SOLER BOFILL, Plaça Pi i Margall, FIGUERES.

**Taller mecànic de A. Novoa**

ESCUPTOR I MARBRISTA

successor de l'antiga i acreditada casa GUIU - NOVOA

FIGUERES: despatx, Prat de la Riba (Ample), 2. Taller, Sant

Cristòfol, 15. — Sucursal: OLOT, Superior, 6.

Dipòsit i exposició de làpides, projectes i fotografies de panteons construïts per aquesta casa, com també criptes, altars, relleus i figures artístiques.

Grans existències en marbres de totes procedències per a ebenistes. Taules i vetlladors per a cafès en muntures de ferro. Aigüeres, piques, etc., etc.

Rapidesa, perfecció i economia, únic taller mecànic de la província

**Perxas, Dorca i Comp.<sup>a</sup>**

BANQUERS

Inscrits a la Comissaria Régia de la Banca Privada

Aquesta antiga casa es dedica a tota mena d'operacions de BANCA, BORSA, GIRS, VALORS, CUPONS, DESCOMPTES, COMPTES CORRENTS, IMPOSICIONS A INTERÉS EN PESSETES I MONEDES ESTRANGERES, A LA VISTA I A TERMINI. CANVI DE MONEDES.

**Clínica Dental**

a càrrec del dentista

**JULI MATEU**

Successor de R. VIÑAS

Visita de 9 a 1 i de 3 a 6

Carrer Nou, núm. 9 FIGUERES

Llet - Moka -  
Taronja - Mel -  
Avellana - Fondant -  
Frvites .

Tots aquests gustos  
ENTRE ELS MÉS EXQUISITS  
se troben en la més  
alta expressió de  
REFINAMENT EN ELS



ELABORATS PER: FILLS DE LLIBS COMET FIGUERES

**RENOMENATS CAMELS I BOMBONS**

Marca SOL Registrada

DE VENDA: En els principals establiments de confiteria i «colmados» de tota Espanya

J. BERNABÉ - BARCELONA (Proveïdor de la Reial Casa)



Despatx esmerat  
amb productes  
garantits

Centre d'específics

Dipòsit de sèrums i vacunes

Aigües minero-medicinals

Seccions especials d'Ortopèdia,  
Oculística, Veterinària,

Herboristeria,  
Perfumeria higiènica.

ANÀLISI D'ORINA

CAPILAR FERRAN

Tònic regenerador  
del cabell

CALLICIDA FERRAN

Cura ulls de poll,  
durícies i berrugues

**Serralleria i Taller Mecànic Llorenç Calvet**

DE

Sant Joan Baptista, 4 — FIGUERES

Reparació de tota classe de maquinària agrícola, motors explosió, màquines d'escriure i demés. — Construcció de tota mena d'obres, reixes, portals, balcons, etc., etc. — Soldadura autògena, alumini, metalls, ferro, ferro colat i mal·leable. Representant directe dels **Elevadors d'aigua Casadevall**, únics que la seva instal·lació és a fora del pou.

Visiteu aquesta casa i us convencereu de la seva garantia en el treball i l'economia en el preu.

LLET CONDENSADA  
"EL NIÑO"  
MARCA NACIONAL



LA LLET CONDENSADA MARCA «EL NIÑO», amb tota la seva crema, és l'última paraula de la ciència en matèria de fabricació de llet condensada. Es elaborada d'acord als més moderns procediments científics, com correspon a una fàbrica recentment instal·lada que és la darrera que s'ha muntat a Espanya.

Fugint d'antiquats procediments, la LLET CONDENSADA MARCA «EL NIÑO» reuneix tota mena de garanties i per a això està mereixent el favor del públic que l'atorga totes les seves preferències sobre els altres productes similars existents al mercat.

La «SOCIEDAD LECHERA MONTAÑESA A. E.», plaça de Catalunya, 17, BARCELONA, tindrà molt de gust en trametre a totes les persones que ho sol·licitin, mostres i fascicles gratis sobre la Lactància moderna i els miraments que requereixen els infants.

Es regalarà sense haver d'enviar etiquetes per això, un obrellaunes d'alumini i una higiènica tapadora, darrer model, d'igual metall. Aquest present serà tramès a totes les persones que hagin pres part al concurs que s'està celebrant actualment.

«SOCIEDAD LECHERA MONTAÑESA A. E.», 5.000.000 DE PESSETES DE CAPITAL TOTALMENT NACIONAL.

— **Concerts radiats** per la **Emisora local**, retransmissió dels de fora, podreu escoltar-los amb un senzill aparell de galena.

Adquiriu els renomats TELEFUNKEN i fruitreu de les delícies de la T. S. F. La marca TELEFUNKEN és una garantia de supremacia d'un aparell.

Representant exclusiu per a Figueres i comarca, de tot el material TELEFUNKEN. Rafel Janer Aymà, Baixada Mercer, 1, Figueres.

— **Gamioneta Ford.** Vostè pot adquirir-ne una completament equipada i a prova, a preu molt avantatjós i facilitats en el pagament, Raó: Felip Forment, davant de l'Estació.

— **Autos-taxis de lloguer de Celestí Boada.** Telèf.: Cafè Novetats n.º 132. Per a encàrrecs: Sant Vicens, 27, Figueres.

— **Casa per a vendre** al carrer de Sant Vicens d'aquesta ciutat; consta de baixos, primer i segon pis. Està lliure de càrregues i renda 700 pessetes anuals. Raó a la impremta d'aquest periòdic.

— **Ideal per als infants.**

Cap nen no es nega al purgant **LAXOFRUTINA**

Pel seu exquisit tast de fruites el prefereixen a qualsevol bombó. Demani a qualsevol farmàcia el veritable **LAXOFRUTINA**. Li costarà només Ptes. 0'30 un sobre per a dues vegades.

— **Les més altes novetats** de Primavera i Estiu s'han rebut als **Magatzems Fortunet.**

De Barcelona estant

CXCIII

En Joan Martín Sancho. Nasqué a la ciutat de Segòvia el dia 6 de maig de 1858.

Fa trenta un anys que el tenim a Barcelona. Coneix el català. Una biografia de la seva persona fou publicada pel pulcre escriptor En Lluís G. Manegat en «El Noticiero Universal», edició de la nit del 15 de novembre de 1913.

A més d'un petit museu de coses, força curioses i d'un arxiu on van uns quants autògrafs i dedicatòries d'importància, posseeix el meu biografiat una discreta biblioteca en la que es troba quasi de tot; especialment llibres, gravats i altres impresos referents a Segòvia, la seva terra per ell tan i tan estimada.

Ha estat fins fa poc un home de constant treball esmerçat a diferents escriptoris i oficines, essent la darrera d'elles les del «Banc Vitalici d'Espanya», on figura per sos mereixements, per sos llargs serveis i per sos anys en les llistes dels jubilats.

Es un bon cal·lígraf, notable versificador, estrenà en son temps una comedieta, publicà un formós cant dedicat a sa població nadiua, fou corresponsal literari a Barcelona del «Diario de Avisos» de Segòvia, exercí una temporada en son país l'ofici de llibreter, practicà en sos lleures juvenívols el joc de la pilota, el billar, la pesca, la fotografia, escacs, etc.

Es modest i viu modest; amorosament rodejat dels seus i de molts i bons amics als que atrau de valent per son caràcter servicial i per sa amena i culta conversació amarada tota ella de records.

A. LLAVERIAS.

Tot allò que viu es forma una atmosfera entorn.

Gæthe.

**Avís.** L'Administració de la COTXERIA LLOSA, s'ha traspassat des del primer d'abril a la carretera del Castell, número 1, Guarnicioneria, al costat de la «Tupinamba».

Per telèfon, número 33 de l'Hotel del Comerç.

Consultori i Clínica Mèdico-Quirúrgics

DE

**Elisseu Jubert i Joaquim Jubert**

(Malalties de les CRIATURES)

(Malalties de la PELL)

**RAIGS X, instal·lació de gran potència**

Cirurgia infantil - Cirurgia ortopèdica

Plaça de l'Oli, n.º 1, pral.—GIRONA

Telèfon n.º 205

**URALITA, S. A.**

DIPOSIT DE L'ALT EMPORDÀ

Carrer Lasauca, 20 i Galligans, 1 -- FIGUERES. -- Telèfon núm. 18

Planxa ondulada CANALETA per a teulades. -- Xapa «B» llisa per a cels-rasos i revestiments de parets humides. -- Dipòsits amb taps per a líquids. -- Tuberia lleugera per a conduccions i baixades d'aigua. -- Xemeneies. -- Canalons. -- Cartó Cuiro. -- Feltre asfaltat «ALPHA». -- Composició SALAMANDER per a isolaments de calderes a vapor. -- Llosetes d'Asfalt.

**DEKOR** -- Aplicació de l'Uralita, imitant talles antigues en forma de respatlles i artesonats.

**TUBERIA A PRESSIÓ** per abastiments d'aigües i gas a poblacions, pous artesianes, tubs de drenatge, &

**Demaneu pressupostos.**

# Qui no anuncia no ven

diu un adagi popular, i és ben cert.

Anunciant-vos a

## La Veu de l'Empordà

se us multiplicaran increïblement les vendes.

### L'Altar de la Salut

#### LLISTA DE DONATIUS

	Pessetes
Suma anterior.	8.402'65
Joaquim Piers	10'00
Concepció Montero	1'00
Enric Augés	5'00
Alfred Oliver	5'00
Joan Planas	5'00
Pere Mallol	3'00
Andreu Oliva	2'00
Ll. B.	3'00
Pere Mustarós	4'00
M. R.	2'00

Total Ptes. 8.442'65

NOTA.—Es recullen donatius en aquesta Administració.

### Pólvors NOËL

20 anys d'èxit



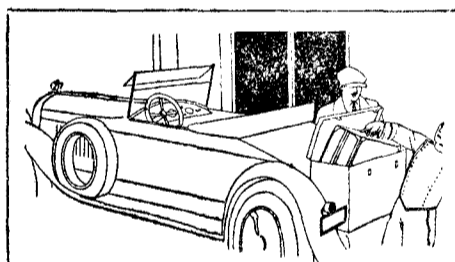
INSUSTITUÏBLE PARA LA HIGIENE DE LOS NIÑOS

Bany i «toilette» de senyores. Després d'afaitar-se els cavallers. Demanin-ne a tot arreu. Pot 0'50 pessetes. «Copos Noël» (Crema per al cutis.)

### = Pasaportes

TRAMITACIÓN RÁPIDA.

Luis Gifre, Monturiol, 7.—Teléf. 78.



¿HAS REVISADO LAS BUJIAS?...

La preocupación de todo automovilista debe ser las bujias. Use las

**CHAMPION**

y viajará con entera confianza.

**CHAMPION SPARK PLUG Co.**

Toledo - Ohio U. S. A.

CONCESIONARIO PARA ESPAÑA  
**FRANCISCO FLORES**  
Espinardo - Murcia

— Gertrudis Bosh i Enriqueta Vilar, llevadores procedents de la Casa Maternitat i Expositors de Barcelona, ofereixen llurs serveis. Carrer Concepció Masanet (Pals), 8, segon, segona, Figueres.

### = Per retirar-se del negoci

es venen en bones condicions tots els dipòsits, cafeteres, filtres i les altres eines per a fer cafè. Raó al carrer Nou, 108, fleca.

### = Sofres i sulfats de coure

de les millors marques. Puresa garantida. Vendes a l'engròs i detall: **Joan Lloveras Bret**, Muralla, 9, Figueres.

— **Jardi**. A les acaballes de la sembra de cebes de flors, tenim a disposició 200 varietats de granes de flors, la majoria de les quals se sembren de febrer a juny. Hi ha granes d'enredadores. Dipòsit de sement, Indústria, 5.

### = Cobla - La Filharmònica

(Coneguda per l'Orquestra de l'«Erato».)

La tan renomada orquestra «La Filharmònica» havent acabat la contracta que tenia amb la societat «Erato» de Figueres, posa en coneixement del públic en general que ofereix els seus serveis per a Festes Majors, tant en el repertori de funcions religioses, com en els de concerts, balls i sardanes.—Per a contractes al Director: **Robert Sans**, carrer **Muralla, 10**, davant de can Lloveres, Figueres.

— **Jove mecànic electricista**, especialista sobre automòbils desitjant absentar-se de França, acceptaria plaça com a cap o associat. 13 anys de teoria i pràctica i actualment cap de tallers. Informar-se en aquesta Administració.

— **Elegant David**, tipus Sport, amb marxa de retrocés, gairebé nou, a tota prova, es ven a preu mòdic. Facilitats en el pagament. Raó: **Felip Forment**, davant de l'Estació.

— Per les mosques evitar lo de millor resultat Cortines Orientals de casa **GERVASI AMAT**. 1, Archs, 1.—Barcelona. Telèfon, A - 3064.

— **Es ven** tauleta de despatx de fusta de castanyer, model nou, en perfecte estat de conservació. Raó: Concepció, 12, 1.<sup>er</sup>, 2.<sup>a</sup>, de deu a dotze.

— **Ganga**. **Auto Berliet**, tipus Sedan 1926, 7 HP, estat nou, a bon preu. **Emili Poch**, Sol d'Isern, 3.

— **Por 600 pesetas** vendo moto inscrita. Razón en esta Administración.

### = Successor d'HURTADO

**E. Rute Casadevall**  
**METGE - DENTISTA**

Dentadures completes sense paladar.

(Nou sistema)

Caamaño, 4. — FIGUERES.

Consulta diària: Hores, 9 a 1—3 a 7.

— **Construccions i Reparacions d'obres en general.**

**Ciment armat.**

**RAFEL JANER I FILL**  
Constructors

R. Janer Gomis, Mestre d'Obres  
R. Janer Aymà, Perit Constructor  
Baixada Mercer, 1. — FIGUERES

— **HORTA**. Tenim per a les sembres de primavera totes les classes de cols de fulla llisa i arrugada, així com coliflors i bròquils en vint varietats diferents. **Ravenets**, apis, carotes, enciam, escarola, naps, melons, carbasses escarofres, cards, xiribies, etc., etc. Mongetes «Forratjo» i «palla-i-gra» en diferents classes. Dipòsit de sement, plaça Indústria, 5.

— **Es fan ealats a màquina.**  
**Rapidesa en els encàrrecs.**  
**Plaça Indústria, 6, primer.**

— **Jardi per vendre** situat al carrer de Pere III. Informaran en aquesta Administració.

— **Tractor Ford**. S'ofereix per a tota classe de treballs de desfons i ordinaris, amb una o dues arades. Els detalls seran facilitats en aquesta Administració.

### = «Anís Ampurdanés»

Marca registrada

Fabricant: J. Salip, Figueres.

## Comentaris d'actualitat

### L'afer dels telèfons a casa nostra

A la vora de dos mesos—termini més que suficient per donar la volta al món—ha trigat la Companyia Telefònica Nacional d'Espanya per contestar la comunicació que els abonats figuerencs varen adreçar-li amb motiu de les innovacions restrictives que aquella ha imposat al seu servei en aquest Grup. Remarquem que el document susdit anava signat per la totalitat dels abonats figuerencs, figurant-hi al cap els organismes oficials i tot el que representa un alé de vida industrial i comercial d'aquesta ciutat.

En la seva resposta, la Companyia Telefònica desestima totes, absolutament totes les raonables peticions que per tal de cercar un arranjament equitatiu, li feien amistosament els abonats de la localitat.

No cal dir que l'actitud de l'empresa monopolitzadora dels telèfons, col·locant-se en un pla d'intransigència inexplicable, ha causat la natural sensació i disgust no sols als elements afectats de la població, sinó també a tot l'ambient popular, qui en aquesta ocasió es troba completament identificat amb els abonats.

Aquest estat de descontentament va cristal·litzar-se dijous va fer vuit dies a la reunió que, com ja recollia LA VEU l'edició passada, tingueren els abonats del Grup Telefònic de l'Empordà al Casino Menestral. I com que la disjuntiva era clara i terminant, fou adoptada la que per a molts creien única solució decorosa, acordant donar-se de baixa la majoria dels reunits.

Pot restar la Companyia satisfeta dels seus «èxits», que pel que es veu prejutgen un ulterior i intensiu desenrotllament de les seves xarxes urbanes. Ningú no nega a la Telefònica el dret que l'assisteix a defensar el seu negoci, però tampoc ningú no pot abonar-li el sistema que amb tant de delit ha emprès a base d'un servei peyoratiu.

Són a dotzenes les poblacions de Catalunya, i de fora d'ella i tot, que gemeguen i protesten per tocar les conseqüències d'una política semblant a la imposada al nostre Grup. Augment d'un dos cents per cent de llurs tarifes, restriccions a les conferències, etcètera, etc., són les agradoses perspectives que ofereix actualment la Telefònica a llurs abonats dels diversos Grups.

Evidentment, els serveis monopolitzadors pateixen tots del mateix mal. S'inicien en un munt de projectes i promeses, que al capdavall acaben en foc d'encenalls o a tot estirar es concreten les més de les vegades en minses reformes. L'absència d'una competició, d'altra banda, condueix fatalment les companyies monopolitzadores a un ús abusiu de llur privilegiada situació, i el públic n'hau les conseqüències. Refresquem només la memòria amb el record de la lamentable actuació dels trusts a Nordamèrica, en època no pas tan llunyana, que merescué la sanció més enèrgica d'aquells Governos.

No volem amb això establir comparances odioses, però sí remarcar la candidesa del públic en esperar concessions—per justificades que semblin—a les quals els monopolis, en llur omnipotència, són tan refractaris com un gat d'escaldar-se. Tanmateix, és picar ferro fred. Aquesta és, almenys, la nostra sinceríssima opinió.

### Les noces de platí del canonge Collell

D'alta significació espiritual fou l'esplendorós homenatge escaigut a Vich el diumenge darrer, amb motiu de fer remesa al venerable canonge vigatà Mn. Jaume Collell d'una ploma d'or, ofrena de la premsa de Catalunya, junt amb l'espontània cooperació popular, en commemoració de les noces de platí del brillant escriptor amb el periodisme.

Tota la Catalunya que pensa i que treballa va vibrar diumenge en esperit al costat de les innúmeres representacions que es trobaven a la històrica Ansona festejant, de faisó escaient i justíssima, la seixantena d'anys en què l'il·lustre canonge Collell ha vingut actuant infatigablement, sense defallir un sol instant, des de l'estadi de la premsa, des de la trona, des d'on se vulla, en pro d'ideals altíssims.

En ocasió de la solemnitat que comentem, ens plau de remarcar l'admirable competència espiritual que existeix entre la premsa pairal i que hom ha pogut constatar bellament un cop més al voltant de l'homenatge Collell. Que per molts anys pugnem dir-ho així!

### El vol transatlàntic de Lindbergh

Sense gens d'escarafalls ni preparatius desacostumats, ans bé amb una meravellosa limitació de medis que li ha valgut el sobrenom d'«el boig de l'aire», divendres passat l'aviador americà Carles Lindbergh va efectuar de Nova York estant i amb la major senzillesa el prodigiós salt de la mar Atlàntica, arribant a l'aeròdrom de Le Bourget, de París, en trenta tres hores i mitja.

Aquesta gesta esportiva, la més gloriosa i la més culminant dels nostres temps, ha estat celebrada mundialment amb les més grans demostracions de joia, convertint-se en idol de les multituds el qui hores abans era considerat simplement com un boig per la seva temerària temptativa, tan magníficament reeixida al present.

Honor a l'aviador Lindbergh, qui amb la seva gesta incomparable ha retornat gentilment a Europa, en nom d'Amèrica, la visita que va fer Colom al nou continent quatre cents trenta cinc anys abans.

J. E.

Llegiu i propagueu

# La Veu de l'Empordà

## BANCA ARNÚS

Successora d'Evarist Arnús  
Fundada en 1846

Capital 10.000.000 de Ptes. completament desemborsat

BARCELONA

CASA CENTRAL: Plaça de Catalunya, 22 — CASA MÀTRIU: Passatge del Relotge

## El liberalisme i l'«Action Française»

Publica l'«Osservatore Romano» la resposta del Cardenal Gasparri al missatge d'adhesió al Sant Pare, tramès pels estudiants monàrquics francesos a proposta de la condemna a l'«Action Française» i enviat a Roma per monsenyor Baudrillart.

La contesta va dirigida al Cardenal Dubois i declara que el Sant Pare resta molt agraït als sentiments d'adhesió expressats en el missatge i beneeix especialment els propòsits dels joves de dedicar-se d'ara endavant a les organitzacions estrictament catòliques. El Cardenal diu a més que el Sant Pare en té prou de saber que aquells a qui hom reconeix els mèrits d'haver desacreditat el liberalisme, són els mateixos que en les columnes de l'«Action Française» i en altres llocs no han deixat mitjans per a desacreditar Roma, el Vaticà, la Santa Seu i el mateix Sant Pare i que aquests no mereixen cap agraïment. Tots els catòlics s'han de guardar d'aquells que encara s'han mantingut al costat de l'«Action Française» després de la condemna.

Es ben cert que els directors de l'«Action Française» han desacreditat el liberalisme social i polític, però l'han substituït per un altre de pitjor, el liberalisme religiós. Això no és pas un bon mitjà de servir la causa monàrquica que vol reservar la Religió el primer terme, si més no com element d'ordre i com el millor auxiliar de l'autoritat.

El Sant Pare vol que se sàpiga — acaba dient la carta — que per a tots els bons catòlics el liberalisme de tots els temps, i sota totes les formes, ha estat no solament desacreditat, sinó condemnat per l'Església.

X.

## Concurs musical

La «Fundació Concepció Rabell i Civils» ha publicat el cartell del VI Concurs musical, en el qual són oferts els premis següents:

Premi de 1.000 pessetes a la millor col·lecció de quatre cançons populars catalanes harmonitzades per a veus mixtes.

Premi de 1.000 pessetes a la millor col·lecció de cançons originals (6 almenys) per a una veu amb acompanyament de piano, sobre text català.

Els compositors que concorrin al referit concurs, han d'ésser de terres de llengua catalana (Catalunya, Balears, València, Rosselló, etc.), o han de tenir, almenys, deu anys de residència a alguna de les dites comarques.

Es obligatori que les composicions siguin escrites de mà de copista, procurant la major claredat.

Les composicions, rigorosament inédites, es remetraran a l'Orfeó Català (carrer Alt de Sant Pere, 13, Barcelona), a nom d'En Joan Salvat, secretari dels Concursos musicals «Concepció Rabell i Civils», i cada una d'elles portarà un lema.

El terme d'admissió finirà el dia 15 de febrer de 1928 i el fall del Jurat, que el componen els mestres Lluís Millet, Domènec Mas i Serracant i Cassià Casademont, es farà públic el dia 8 de maig de 1928.

El cartell referit pot sol·licitar-se a l'Orfeó Català i als principals magatzems de música.

## Un exemple d'ensenyança catòlica

El Govern polonès ha publicat ja el reglament de l'ensenyança religiosa a les escoles, d'acord amb les disposicions de la Constitució i del concordat amb la Santa Seu, pel que es refereix a les escoles catòliques.

Tots els alumnes catòlics són obligats a rebre l'ensenyament religiós catòlic. Les hores de classe seran fixades d'acord amb les autoritats eclesiàstiques i els llibres han d'ésser aprovats per la mateixa autoritat.

La inspecció de l'ensenyança religiosa correspon al Bisbe en persona o a la persona que ell designi. Els inspectors només podran fer a les escoles de segona ensenyança observacions de caràcter didàctic.

Els alumnes de les escoles catòliques són obligats a assistir a la missa els diumenges i les festes, així com el dia de l'obertura i la clausura de curs, a realitzar un cop a l'any exercicis espirituals de tres dies i a rebre els Sagraments tres vegades a l'any.

A les escoles catòliques es dirà una oració en començar i acabar la classe.

## Record i enyorança

Dedicat a l'enamorada parella  
Maria Roure i Josep Puig.

*Feia molt temps — que tots dos s'estimaven  
però ells no ho sabien — mai no s'ho havien dit,  
ja va venir prou l'hora — per ells mai oblidada  
que junts varen jurar-se — un amor infinit.*

*I així per ells passaven — els dies ben formosos  
plens d'amor i ventura — de joia i d'il·lusió;  
era tan dolç son viure! — i eren tan ditxosos!  
que no podien creure — que existís la tristot.*

*Mes ail arribà el dia — que havien de saber-ho  
com ombra maleïda — l'amargor els visità;  
fou precs separar-se — sense cap d'ells voler-ho;  
la fatalitat negra — per ells ja va arribar!*

\*.\*

*Un crit de guerra sona — que a son ajut el crida,  
i ell que d'aquesta vida — sols n'ha copsat dolçor,  
s'allunya de sa terra — de la seva Maria*

*amb el cor ple de llàgrimes — i vessant d'amargor.*

*Que trist és el desterro — dolorós que ti espera  
lluny de la seva pàtria — i lluny de son amor!  
li sembla ser en tardor, — quan ve la primavera  
i les cançons que canta — són de plany i d'enyor.*

*La flor de l'ametller — que ja n'és poncellada  
li porta records tristos — i alegres a l'ensens,  
li recorda aquells dies — passats amb l'estimada,  
li porta una alenada — de joia d'altres temps.*

*Li sembla veure encara — com ella enjogassada  
una branca collia — de l'ametller en flor,  
d'amor l'emboicallava — amb la seva mirada  
i la flor li oferia — perquè en servés record.*

*Però ah! ara no hi era — aquella dona hermosa  
que li alegrava l'ànima — i li endolcia el cor;  
ara ja no la veia — al seu costat ditxosa,  
ara... la recordava — amb els ulls molts de plor.*

*El dia que ell marxava — que trista estava ella,  
com plorava pobreta! — amb el cor destroçat  
ell va trobar-la encara — més bonica, més bella  
perquè vegé aquell dia — com n'era d'estimat.*

\*.\*

*La pobra enamorada — es corseca de pena  
es passa nit i dia — plorant sense consol  
ajut al Cel demana — per el seu amor prega  
a Jesús, Rei dels tristos — si aconsolar-los vol.*

*El vostre amorós Cor — de gran amor en vessa  
Vós que estimeu al pobre — i guaríu el ferit,  
feu que tan sols per ell — en aquest món puga ésser  
l'estimio tant... que hi penso — tan dia com de nit.*

*Perdó, Senyor, si això — potsé és una follia.  
Vós que sou amantíssim — veritat que em com-*

[pendreu?]

*Vós ja ho sabeu, oh Pare! — que és d'ell la vida mia  
si això és mal fet i peço — veritat que em perdoneu?  
Vós que de gran amor — proveu ens haveu dades  
i el vostre Cor dolcíssim — és fet per estimar,  
vulgueu, oh bon Senyor — que com altres vegades  
nostres cors i mirades — es puguin retrobar!!*

ROSER VAYREDA I TRULLOL.

## Sucursal de Figueres

Casades de Códol, núm. 15 (Rambla)

Aquesta Banca realitza tota mena d'operacions de Banca-Borsa-Canvi i la compra-venda al comptat de valors de contractació corrent.

Cambra cuirassada amb departaments de lloguer

## II Exposició d'Art del Penedès

Vendrell

### Notes informatives

Formada definitivament la Comissió Organitzadora en la qual figuren En Joan Vidal Salvà, En Salvador Euras, En Valentí Carné Soler i En Josep Ramon Blanc, com també les Comissions d'Art retrospectiu, Bibliogràfica, Musical, Propaganda i Hisenda, ha estat començada amb tota intensitat la tasca de conjunt. Se segueix la recerca d'objectes d'Art retrospectiu, tant al Vendrell com als pobles de la comarca, essent lloable constatar que arreu on fan visita els individus de la corresponent Comissió, són rebuts amb moltes atencions i troben tota mena de facilitats en llur comesa, tenint tothom traces d'encoratjament que palesen plenament com el nostre poble sap agrair i delira per prestar llur concurs a aquestes manifestacions de forta cultura i profitosa transcendència.

Així mateix la Secció Bibliogràfica ha emprès la seva tasca i està treballant de valent en el recull i catalogació de totes les obres que han estat escrites o editades en aquella vila, les que van resultant més nombroses del que a primera impressió semblava.

S'estan imprimint els cartells anunciadors de l'Exposició, en els que lluirà un boix que ha gravat el delicat artista E. C. Ricart, qui una vegada més demostra ésser un mestre en la difícil especialitat de gravar el boix.

Molt aviat es donaran a conèixer els noms dels qui compondran el Jurat d'admissió, que estarà compost per personalitats de forta solvència cultural i artística.

*La clau que sempre fem servir es manté lluenta, i la que roman desada es rovella tot seguit.*

Franklin.

**Aquest número ha passat per la censura governativa**

# NOTICIES

Amb una concurrència ben nodrida i selecta anit ha tingut lloc a la Sala Edison l'anunciat concert de la nostra Associació de Música, a càrrec del notabilíssim Trio Hispània, prou conegut i apreciat del públic figuerenc pels valuosos elements empordanesos que l'integren.

Bo i esperant l'edició vinent per ocupar-nos en amb l'extensió que es mereix, direm per endavant que el recital, desenvolupat amb la màxima competència a què ja ens té acostumats el Trio Hispània, obtingué un fort succés i les unànimes lloances de l'auditori.

## = Agència Oficial

dels  
Automòbils i Camions

### «Lancia»

Garatge Condal, Corts Catalanes, 714, Barcelona.—Facilitats en el pagament.

En el sorteig d'una imatge del Sagrat Cor de Jesús, verificat en ocasió de les festes de Sant Baldiri, va resultar premiat el número 2928.

Demà, diumenge, la banda del regiment de Sant Quintí, sota la direcció del músic major En Josep Alvarez, executarà a la Rambla, de tres quarts de vuit a tres quarts de nou de la vetlla, el següent programa: «Lagatijilla», pas doble, Domingo; «El crepuscle», caprici, Juarranz; «La revoltosa», fantasia, Chapi; «Per tu ploro», sardana, Pep.

## = Vene dues carrosseries

amb cristalls, per a passatgers, capacitat interior 30 places, porta paquets; són gairebé noves. Garatge Condal, Corts Catalanes, 714, Barcelona.

Durant la passada setmana la Sucursal de la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis ha fet les operacions següents: impositions, 50.280'95 pessetes; reintegres, 57.576'76 pessetes, havent obert 17 llibretes i comptes nous.

La Societat Ribot, Font i Artigas ha interposat recurs contenciós administratiu contra la R. O. de Governació de 29 de març darrer, sobre concessió de transports mecànics per carretera de L'Escala a Figueres.

«Mitges Eva.» Compri aquesta marca. Es senyal de garantia i bon qualitat.

De venda: **Antiga Casa Massot.**

Segons recent R. D. els encenedors automàtics per produir foc satisfaran un impost fix de 5 pessetes, menys els de plata que en satisfaran 10 i plati que en pagaran 20.

Quan la importació d'encenedors es faci per l'Arrendatària de llumins, l'impost ascendirà a 3 pessetes per unitat, salvant els de plata que serà de 5 i els d'or que serà de 12. El pagament de l'impost s'acreditarà per una marca especial que estamparà la Fàbrica de la Moneda.

La sola tinença d'encenedors que no tinguin marca serà castigada amb la confiscació de l'aparell i multa equivalent al quintuple del tribut. Els particulars o entitats que tinguin en llur poder encenedors d'il·legítima procedència, hauran de presentar-los a les representacions de la Companyia Arrendatària a províncies en un termini de dos mesos, per a l'aplicació de l'impost.

## — CUPONS

El **Banc de Figueres de Ll. Vergés Vilanova** paga ja els cupons de OBLIGACIONS CATALANES de GAS 6 %, Companyia Nacional TELEFONICA 7 % i altres de venciment primer juny pròxim.

Llegim a la premsa forana el següent: «Per conducta oficial se'n assabenta que a Figueres existeixen alguns casos de febre tifoidea en nombre de vuit en l'actualitat, havent-se produït una defunció i havent-se donat d'alta un dels malalts.

Essent casos situats a diversos indrets de la població, són deguts a contaminacions probables per hortalisses regades amb aigües de claveguera i no depurades degudament, mantenint-se les aigües de Figueres sense contaminació determinada, havent-se tancat per a l'abastiment públic el pou del camp de les Rodes, per ésser en treballs actualment, per tal d'augmentar-ne el cabal i per haver-se contaminat, degut segurament a matèries estranyes introduïdes pels treballs que hom realitza.

Cada any pel maig i pel novembre es produeixen casos de febre tifoide amb xifres semblants a les de l'actualitat quant a mortalitat i morbiditat, casos deguts a les causes abans assenyalades per regar hortes amb les aigües de les clavegueres.

De la visita practicada per l'inspector provincial de Sanitat, pel seu informe s'ha vingut en coneixement del que hom acaba de dir i per l'esmentada autoritat sanitària i els metges de la localitat es procedirà a instar la vacuna antitífica del veïnat, justament amb l'adopció de totes les mides profilàctiques referents al cas.»

— Casa en Port-Bou, se vende. Razón, T. Jou, procurador, calle Juan Maragall.

Pel rectorat s'han lliurat els títols de batxiller a favor d'En Rafel Martí i N'Albert Mas, alumnes d'aquest Institut.

Ha estat nomenat inspector del cos de Vigilància de Girona, amb destí a la nostra ciutat, En Lluís González Casanave.

— **Aprenent.** En falta un a l'Adrogueria «El Siglo», carrer Nou, 17.

Després de llarga i penosa malaltia suportada amb vera resignació cristiana, i confortada amb tots els Auxilis de la Religió, la setmana passada va morir a Garriguella la virtuosa senyora Dolors Anticó, gormana del nostre bon amic el Rvd. Salvador, al qual adrecem, així com a tota la família, el testimoni del nostre més sentit condol.

A. C. S.

Per tal d'assistir al III Congrés Nacional Municipalista de Barcelona, han estat uns quants dies a la ciutat comtal l'alcalde En Pere Vives i el secretari i el comptador municipals senyors Onofre Santaló i Claudi Diaz.

## — Una prova de resistència del popular auto Ford.

Amb el fi de provar la resistència del nou motor Ford, la casa central de Barcelona acaba d'efectuar amb tot l'èxit una carrera, sense parar el motor des de Barcelona a Càdiz.

Aquesta carrera, ha estat portada a cap per l'intel·ligent cap de fàbrica senyor Evans al matí del dia 18 del corrent, amb el turisme Ford motor número 14.741.702, passant per carretera de Tarragona, Alcañiz-Montalban, Madrid, carretera d'Extremadura (aquí continua el viatge el cap de propaganda senyor Sierra), Sevilla i Càdiz, arribant aquí a les dues de la tarda del dia 19.

No es tracta d'una carrera de velocitat i sí de resistència i en aquest punt podem dir que l'èxit ha superat amb molt les esperances dels organitzadors, ja que poder fer el recorregut Barcelona-Càdiz sense parar el motor i sense el més petit contratemps, és quelcom extraordinari.

L'Alcaldia fa públic, als efectes consegüents, que En Marius Gelart Galtter ha demanat autorització per a instal·lar un motor elèctric als baixos de la casa número 3 i 5 del carrer de Lasauca, de mig cavall de força, destinat a elevació d'aigua.

El dia 7 del vinent mes de juny se celebrarà a la direcció d'Obres públiques d'aquesta província l'oportuna subhasta per les obres de conservació dels quilòmetres 8 al 14 de la carretera de Vilajuiga al pont de Capmany.

— Les «Mitges Eva» són les més econòmiques, perquè són les que duren més.

De venda: **Antiga Casa Massot.**

S'estan realitzant actives gestions per tal que la Simfònica de Madrid vingui a clausurar el present curs de la nostra benemèrita Associació de Música. Per ara se'n tenen les millors impressions.

## Serveis d'Automòbils Gregori

Plaça Pi i Margall, 4 -- FIGUERES

Telèfon 30

Cotxes de lloguer, a 0'40 ptes. quilòmetre.

Omnibus per a excursions, a 0'90 i 1'00 ptes. quilòmetre.

Gasolina, a 0'50 ptes. litre.

Neumàtics en estoc Dunlop a preus de tarifa amb descomptes importants.

## Sombrereria Casa ESTEVEZ

GIRONA, 1. -- FIGUERES

La casa més ben assortida en

BARRETS

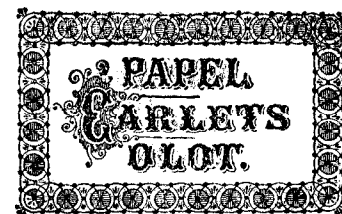
GORRES

CAMISES

CORBATES

BASTONS

## FUMADORS



ENGOMAT

A l'Institut han acabat les classes oficials. A primers de juny tindran lloc els exàmens per als alumnes de matrícula lliure.

Religioses

CULTES

Església Parroquial.—Demà, diumenge, gran diada de la Comunió solemne i conclusió del mes de Maria, a les vuit, missa de Comunió general amb plàtica preparatòria, pel senyor arxiprest i acte de consagració al Sagrat Cor de Jesús; a les deu, ofici solemne i Salve; a tres quarts de set de la tarda, renovació de les promeses del baptisme, repartiment de diplomes, conclusió del tridu amb sermó pel P. Montaner C. M. F., acabant-se la funció amb el tradicional besamans.—Durant tota la setmana continuaran a la funció del vespre els precés de la novena a l'Esperit Sant. La funció del dilluns acabarà també amb besamans i repartiment dels tipics «testaments de la Verge».—Dimarts, a dos quarts de nou, missa i exercicis propis dels tretze dimarts dedicats a sant Antoni de Pàdua.—Dimecres començarà el mes dedicat al Sagrat Cor, cada dia missa a les deu amb exposició del Santíssim i a les set de la tarda, rosari, exercicis del mes i reserva. El mateix dimecres a dos quarts de vuit, missa i visita a sant Josep.—Divendres, primer de mes a les vuit, missa de Comunió general amb plàtica —Dissabte, a dos quarts de vuit, missa i visita a la Mare de Déu de la Mercè.

—Església de Ntra. Sra. de Lourdes.—Divendres 3 de juny, primer de mes, l'Arxiconfraria de la Guàrdia d'Honor celebra la seva reunió reglamentària. A les vuit, missa de Comunió general; a les cinc de la tarda, exposició de S. D. M., funció i reserva.

—Església de Sant Antoni.—Diumenge vinent, 5 de l'actual, es comença la novena a honor del Sant titular, Sant Antoni de Pàdua, fent-se tots els dies durant la missa a les set del matí amb els seus exercicis propis.

—Església de RR. MM. Escolàpies.—Diumenge, dilluns i dimarts tindrà lloc el tridu dedicat a la Mare de Déu del Sagrat Cor. Cada dia a les vuit, hi haurà missa i a la tarda a les sis, funció amb exposició del SS. i sermó a càrrec del Dr. Agustí Burgas, professor de l'Institut. El dia 31 la missa serà de Comunió amb plàtica i a les deu hi haurà ofici solemne.—Dijous vinent, dia 2 de juny, l'Associació de la Mare de Déu del Sagrat Cor celebrarà a les vuit missa de Comunió i a la tarda, a les cinc, la funció acostumada.

—Quaranta Hores.—Durant el mes de Jesús queda suspès el torn amb motiu de l'exposició diària que té lloc a la parroquia.

—Pa de Sant Antoni.—Almoines recollides fins avui.—Suma anterior, pesetes 392'40.—Una devota a les seves intencions, 1; una altra devota. Recollit de la caixa, 48'15.—Total, 442'55.

Entregat a la Conferència de Sant Vicens (senyors); 150 ptes.; als flequers Quintana, Junyer, Juncà, Sicart i Ciset per pa donat a pobres i convents més necessitats, ptes. 146'60. Total donat, 296'60.—Remanent i existència en caixa, 145'95 ptes.

—HORTA. Tenim per a les sembres de primavera totes les classes de cols de fulla llisa i arrugada, així com coliflors i bròquils en vint varietats diferents. Ravenets, apis, carrotes, enciam, escarola, naps, melons, carbasses escarxoferes, cards, xiribies, etc., etc. Mongetes «Forratjo» i «palla-gra» en diferents classes. Dipòsit de sementer, plaça Indústria, 5.

 Gireu, si us plau!

• Faltariem al deure informatiu si no recollíem el triomf merescudíssim que obtingué dijous passat la secció teatral del Patronat de la Catequística, amb l'estrena de la darrera obra de Mn. Gay «Rostos avall». El drama és ben humà i excel·lentment escenificat, fent-se'l seu els aficionats i donant-li una interpretació acabadíssima. Tant la parella de jovenets Prat (J.) i Hortal, entorn de la qual gira tota l'acció, com el pare esgotat pels sofriments de la guerra interpretat per En Crumols, com el noble senyor de ciutat i el no menys noble i cristià masover, senyors Jover i Sirvent, respectivament, com el pescador tot bonhomia, que va realitzar d'una manera admirable En Seguranyes, com el jove distingit i excel·lent interpretat per N'Esteve, com la parella de mossos del Mas, rondinaire ple de bon cor en «Gripia» (senyor Barrera) i garric i caritatiu en Marçal (senyor Juandó), tots s'esforçaren a portar l'obra a terme, posant-hi el coll i reeixint en mig dels aplaudiments entusiastes del públic.

El sàinet «Estofat a la catalana» féu riure de debò, donant ocasió de llum al popular galan còmic En Pere Sunyer.

Obres així preparades i executades amb amor acrediten una secció d'aficionats. Endavant sempre, pel bon nom del Patronat!

—Farratgeres. Bleda-raves gegants, en blanc, vermell, i groc; trèfules morada, blanca i de suquer; ausarda, colza, sorgos, gramínees per a la composició de prats i herbeis, per a terrenys secs, humits i frescos. Granes de tota classe d'arbres i arbustos.—Dipòsit de sementer, Indústria, 5.

• El dilluns de la vinent setmana, o sigui l'endemà de Pasqua de Pentecosta, s'escaurà el tradicional romiatge a La Salut de Terrades, organitzat per la Confraria de la Puríssima Sang. Són molts i importants els nuclis que s'han ja apuntat per aquest pietós acte que tant ha edificat a tots el qui l'han vist. La sortida serà a les cinc del matí i la tornada entre set i vuit del vespre.

Per a comoditat dels romeus el Pavor-dat es cuida de facilitar fonda i tartana als qui ho desitgin, podent-se adreçar per la fonda als senyors Pons, carrer d'En Pep, i Pou, carrer de Caamaño, i per al carruatge als senyors Gratacòs, carretera del Castell, i Ymbert, Rambla.

Tenim entès que existeix gran entusiasme per tal que el dit popular romiatge vesteixi la màxima solemnitat, amb nodrit concurs de fidels.

**“Banco de Crédito Ampurdanés S A”**  
FIGUERES

**BANCA — BORSA — CANVI**  
Corresponsal dels Srs. Soler i Terra Germans, de Barcelona.

Paguem els cupons de venciment primer de juny i Cèdules Argentines primer de juliol.

• Ens comuniquen de l'Emissora E A R 58 de la nostra ciutat, que durant la propera setmana tots els dies de deu a onze de la nit continuaran les proves per a sentir-se amb galena. Dilluns a la mateixa hora hi haurà una selecta emissió de música instrumental i vocal.

• Dijous va entregar la seva ànima a Déu la distingida senyora Leonor Ballesta Dubé, esposa del nostre particular amic En Josep Isern Simon, al qual i a tota la restant família de la difunta fem patents les nostres condolences, recomanant la seva ànima a les oracions dels lectors. A. C. S.

—Per a completar el vestit que estrenarà el dia de Corpus, necessita unes bones mitges; compri-les de la marca «Eva». Les tenim en fil, seda artificial i seda natural.

De venda: Antiga Casa Massot.

• Segons se'ns assegura, per les notícies que rebem a darrera hora i que provenen de conducte autoritzat, pot donar-se ja gairebé per descomptat que durant les vinentes festes de Pasqua de Pentecosta, o sigui en els dies 5 i 6 de juny pròxims, actuarà al teatre del Casino Menestral la notable companyia d'òpera de F. Fionti, l'èxit de la qual va ésser tan llausanger en les passades fires i festes de la Santa Creu. A base del divo tenor Joan Rosich i secundat per nous i valuosos elements, tals com els baritons J. Valls i J. Valero, soprano Emilia Viñas i altres notables artistes del Gran Teatre del Liceu de Barcelona i cors del mateix Teatre, amb una valuosa orquestra de la que formaran part distingits professors de la localitat i del Sindicat Musical de Barcelona, es representaran les grandioses òperes «Tosca» i «La Bohème». Es per descomptat l'èxit que s'espera a aquestes noves manifestacions artístiques, més a més tractant-se d'unes obres tan estimables i representades per un conjunt tan valuós.

El tenor Rosich que per la seva privilegiada veu i perfecta escola de cant, tant va captivar el nostre públic en les representacions que va prendre part al mateix teatre del Casino i durant les passades festes de la Santa Creu, ha acceptat molt a gust de cantar a la nostra ciutat les dues citades obres, abans de sortir cap Amèrica, on va avantatjosament contractat, i amb el fi de poder acomiadar-se del públic de Figueres, del qual serva el millor record per les sinceres demostracions d'afecte i simpatia que se li prodigaren.

**CURACIÓ DE LES HERNIES**

**TRENCATS, llegiu:**

El dia 1.er de cada mes es trobarà a Figueres, a l'Hotel Comerç, el conegut especialista ortopèdic de Barcelona Francisc G. Torrent, constructor dels acreditats braguers mecànics Regulador articulat, que són infal·liblement àncora de salvació del trencat que l'usa, i al qual podran consultar totes les persones que estiguin herniades i es vulguin guarir.

Sense elàstics de cap mena, permeten fer lliurement tots els moviments i treballs més feixucs sense por a què l'aparell es mogui per res, puix que roman sempre fix damunt la part horniada fins la seva completa curació.

Són a milers els aparells hernials de tota mena que s'expenen; la immensa majoria d'ells, però, adoleixen de cabdals defectes, que els qui els usen, més que una salvaguarda, porten al cim un enemic constant de la seva salut i de la seva vida.

Les persones que vulguin lliurar-se de tan fatals conseqüències, poden consultar l'especialista senyor Torrent, qui atindrà «personalment» els trencats, a Figueres, el dia primer de cada mes a l'Hotel Comerç. A Barcelona, Barbrà, 14.

• La setmana passada contragué matrimonial enllaç a la veïna capital gironina amb la gentil senyoreta Roser Jordà de la pròpia ciutat, l'advocat i catedràtic d'aquell Institut N'Antoni d'Espona i Puig, germà de la distingida senyora Maria d'Espona de Casamor. Als novells esposos i honorables famílies adrecem la nostra cordial enhorabona.

—Clínica Dental Vila Sabater  
Placeta, 25.—Figueres.—Teléf. 200.  
Hores: 9 a 1 i 3 a 7.

• Ha estat nomenat notari d'Arbúcies En Josep Oriol Adroher Calafell, que ho era de L'Escala.

• Excitem el zel de l'autoritat per tal que posi fi a les expansions de bastants veïns, que disposen llurs escombraries a la via pública, contravenint obertament les ordenances municipals.

—Piano. En molt bon estat, vengut pel baix preu de 480 pesetes. Informaran en aquesta Administració.

• Amb un èxit verament consolador segueix la campanya empordanesa a favor de les tandes d'exercicis d'aquest istiu al Col·legi de la Immaculada. La primera, sense l'aportació del Baix Empordà que s'espera copiosa, és ja gairebé plena, havent-hi moltes inscripcions per a les tandes restants.

La comissió de propaganda de la nostra Lliga va visitar diumenge passat la vila de Sant Pere Pescador, on va donar un míting amb èxit esclatant de públic, d'entusiasme, d'inscripcions i de fruits importantíssims que han palesat la benedicció de Déu damunt de l'Obra. També visitaren Castelló d'Empúries, i el dia de l'Ascensió estigueren a Fortià—on parlaren amb gran èxit els senyors Muntada, Roura, Ferrer i doctor Arolas—, a Vilasacra, Vilatenim i Vilabertran, sembrant arreu la bona nova.

Hom treballa ja en l'arranjament de les cel·les individuals per als exercitants, esperant-se que durant aquestes vacances, el Pensionat dels Germans de les Escoles Cristianes serà un dels més adequats i concorreguts Casals d'exercicis.



• Amb motiu de la Comunió solemne de la Parròquia, demà hi haurà festa grossa al Patronat de la Catequística. La secció infantil representarà l'episodi de la vida de sant Tarsici, «El Màrtir de l'Eucaristia» i ambdues seccions la bonica sarsuela «La competència». Com és de llei, el pati de butaques serà reservat per als comunians, destinant-se al públic les butaques circulars, l'amfiteatre i les llotges pati i primer pis. L'acte començarà a les quatre en punt.

—LLIÇONS d'anglès, francès i taquigrafia.—LASAUCA, 24, primer.

• Hem rebut un catàleg il·lustrat de l'exposició que als Establiments Maragall, de Barcelona, ha tingut data fins ahir el fort escultor empordanès En Frederic Marès.

La rellevant personalitat del notable artista que tan obiradora es féu amb motiu de l'exposició suara celebrada a Madrid, té nova ocasió d'acusar-se victoriosament en aquesta exhibició, en la que figuren obres de l'empremta de Altar (fusta metalls de fosa i ferro forjat), Oratori de la Verge de l'Amor Pur (fusta i bronze), Oratori de la Verge de la Gràcia (fusta i bronze), La Verge jove (marbre), Grup de nenes (id.), Joventut (estàtua en marbre), Nu d'home (fragment en bronze), Brollador i Peixera (marbre i bronze), Testa de Neu (marbre), Bust (id.) i Testa de Noia (id.).

Desitgem a l'amic Marès que l'èxit merescut hagi coronat la seva darrera exposició dels Establiments Maragall.

—Còpies a màquina.

Se'n fan en català, castellà i francès. Dirigir-se al carrer Joan Maragall, 2, primer.

• L'Ajuntament ha acordat reinstaurar enguany dignament la festivitat de sant Pere, patró de la ciutat, per a la qual cosa hom projecta, amb l'ajut de les forces vives de la població, gestionar la vinguda d'una gloriosa entitat musical, la celebració d'una correguda de tors i la realització d'alguns altres números complementaris de les festes.

D'Administració

Supliquem als subscriptors forans que es troben endarrerits en el pagament de llur subscripció, que parin esment en els perjudicis que ens irroga llur distracció.

# ESPORTIVES

## Futbol

Demà, diumenge, tindrà lloc al camp de la Unió el partit amb l'Olot F. C. de segona volta del Concurs Copa Provincial.

El dia de Pasqua se celebrarà el festival esportiu que fou suspès per Santa Creu, i el segon dia la Unió desplaça l'equip a Palafrugell, per tal de continuar el Concurs Provincial.

### ESDEVENIMENT PROBABLE

Es gairebé segura la vinguda d'un «Barcelona F. C.» *au grand complet*, contra la Unió Esportiva, notablement reforçada amb valuosos elements de casa i provincials. La setmana entrant ens n'ocuparem amb detenció.

FLY.

### AL CAMP DE L'EMPORIUM

Unió Deportiva Girona, 4-Emporium F. C., 1.

Tot el que puguem escriure en elogi del partit que passem a comentar resultarà pàl·lid davant la realitat; fou el partit de diumenge passat d'una bellesa extraordinària, dins la relativa duresa en què es jugà, en el qual l'espectador sensat no va cansar-se d'admirar l'una darrera l'altra i durant tot el temps que durà la partida una sèrie de jugades com poques vegades acostumem a presenciar als nostres camps. I és que, contràriament al que molts creïem que veuríem un sol equip al camp, resultà que vegérem una lluita incessant, igualada, d'atacs intermitents en què d'un cantó a l'altre es duia el perill del gol imminent.

Els equips s'arregleraren així: Puig-Estanyol, Bosch-Teixidor, Poch, Feliu-Romaguera, Delprat, Codina, Balança i Vinyes per la U. D. Girona i Pomés-Salleres, Juandó-Aguilar, Rosalenc, Puig-Salleres II, Arater, Umberto, Noguier i Gil per l'Emporium.

Uns atacs d'un i altre bàndol i uns «corners» contra ambdós equips sense conseqüències, fins quinze minuts abans de finir-se el primer temps, en els quals el Girona obtingué els seus dos primers gols, el primer per obra de Codina i el segon, magnífic d'un tret a l'angle que ningú no se l'esperava de Balança, imparable.

El segon temps i particularment la primera meitat els figuerencs cerquen de valent el seu i donen molta feina a en Puig. Així i tot, és el Girona i per obra del mateix Balança qui obté el tercer pel seu bàndol. No per això els figuerencs cedexen i tornen a l'atac en busca del gol i és Arater qui de faiso magnífica d'un xut de mitja volta encasta la bala a les malles d'en Puig. I pocs moments abans de finir la partida, el Girona obté el seu darrer.

Tots, tant d'un bàndol com de l'altre jugaren bé. Els que menys ens convenceren foren Delprat i Estanyol del Girona i Noguier i Puig de l'Emporium.

Varen ésser aplaudides totes les bones jugades d'ambdós bàndols.

Ateneu Democràtic - Emporium.

Poques vegades com aquesta, podrem dir amb més raó que l'Emporium tingué la sort d'espatlles.

Per substituir Rosalenc i Pomés, que no pogueren prendre part al dit partit, es conjuminà un equip a base de Salleres al centre-mig i Juandó i Umberto a la defensa. Quan es fe-

ren els necessaris canvis, ja l'Emporium tenia contra seu cinc gols per un a favor que fou el resultat del primer temps. Salleres I passà al seu lloc habitual, Arater a l'eix de l'equip i Umberto al centre de l'atac. Aquests canvis variaren la fesomia del partit i els nostres pressionaren la porta contrària tot el segon temps, sense poder fer més que obtenir un nou gol.

L'equip emporità era integrat per Canyelles-Juandó, Umberto-Puig, Salleres I, Aguilar-Salleres II, Baix, Arater, Noguier i Gil.

### DEMÀ A L'ESCALA

Corresponent al partit de «Copa Girona» que ha de jugar l'Emporium demà a L'Escala i per tal d'evitar raons, ja que els de L'Escala podran jugar a ple, l'Emporium es desplaçarà amb un equip completament format de jugadors novells i així integrat:

Canyelles  
Bla - Vilagran  
Pierre - Puig - Baig  
Pardo - Corretger - Armaugué - Balança i Gibert.  
AQUELL.

*Com més s'obeeix la llei moral, menys lluny del sobrenatural es troba l'ànima.*

Cànovas.

## Interessant per a la Clerecia empordanesa

Preciosos Breviaris i Missals, últimes edicions completíssimes de les Cases Pustet i Desclée.

Breviari de despatx, 11 x 18, tall daurat, cintes, propis d'Espanya i de la Diòcesi. . . . . Ptes. 75

Breviari de viatge, 10 x 15, amb tots els Propis, tall daurat, cintes. . . . . Ptes. 60

Missal Desclée, 32 x 22, pell granat, tall daurat, cintes, claus i tanques, amb Propis. . . . . Ptes. 83

Missal Desclée petit, 25 x 17, mateix relligat, menys les tanques. Ptes. 67

De venda a la llibreria de LA VEU DE L'EMPORDA

# HERNIATS

Poden posar terme a llurs sofriments amb l'aplicació dels renomats aparells C. A. BOER. Adoptats per milers de malalts, realitzen cada dia prodigis i procuren la seguretat, la salut i, segons les opinions mèdiques i les dels mateixos herniats, la curació definitiva, com ho proven les següents cartes:

Crespia, 10 de maig de 1927. Sr. C. A. BOER, BARCELONA. — Mon respectable senyor: Li agraeixo haver guarit el meu fill en menys d'un any de l'hèrnia que tenia d'ençà que va néixer. Per tal que altres pares sapiguin els bons resultats dels aparells C. A. BOER, l'autorizo perquè publiqui la present i m'ofereixo de vostè afm. S. S. Alfons CASADEVALL, CRESPIA (Girona).

Palafrugell, 16 de maig 1927. Sr. C. A. BOER, BARCELONA. — Molt Sr. meu: Li agraeixo molt l'haver-me guarit amb els seus bons aparells i mètode C. A. BOER, l'hèrnia molt grossa que tenia a la ingle esquerra. Tinc 57 anys d'edat, treball al camp i els aparells mai no m'han molestat en les meves feixugues ocupacions. Pot publicar aquesta carta i disposar del seu att. S. S. PADRESA GALI, Barri Sant Ponç, n.º 4, PALAFRUGELL (Girona).

**HERNIATS:** Si volen evitar les molèsties i funestes conseqüències de les HERNIES, visiteu amb tota confiança el Sr. C. A. BOER a

FIGUERES, dijous, 2 de juny. HOTEL PARIS. La Bisbal, divendres 3, hotel Salleras. Girona, dissabte 4, hotel Comerç. Banyoles, diumenge 5, hotel Flora. Olot, dilluns 6, fonda L'Estrella.

**APARELLS DE L'ART MÈDIC PERFECCIONATS.** SISTEMES ESPECIALS PER A CORRIGIR CAMES I PARALISI INFANTIL. — CAMES ARTIFICIALS. — COTILLES REFORMATORES DE L'ESCOLIOSI, CIFOSI. — MAL DE POTT. — DESVIACIONS I CAIGUDA DE LA MATRIU. — EVENTRACIONS. — OBESITAT. — RONYÓ MOBIL. — VARICES. — HIDROCELES. — VARICOCELES.

C. A. BOER, Ortopèdic, Pelayo, 60, BARCELONA.

### = AVÍS IMPORTANT

El 35 o 40 per 100 d'estalvi usant la VIGOSOLINA barrejada en la gasolina. El seu emplen és senzill, ja que només cal tirar la dita matèria al dipòsit de la gasolina i en barrejar-se amb ella, la purifica, donant-li una economia de 35 a 40 per 100. No ataca els metalls i dona més força al motor.

Tub petit per a 50 litres, 1'75 ptes.; tub gran per a 100, 3'00 ptes. — Dipòsit al carrer Nou (avui Alfons XIII), 74, Garatge Citroen de Camil Arté. Les comandes se serveixen pel representant.

# Drogues, Queviures i Perfumeria EL SIGLO

## DE FRANCESC SOLÉS

Nou, 17 i Rutlla, 1. — Telèfon núm. 108 — FIGUERES

Immens assortit en brotzes, colors, pintures, pinzells, vernissos, esponges, olis minerals, etc., etc.

Gran assortit en perfumeria, articles per a fotografia i aigües minerals.

Preus sense competència

# PREPARADOS MANDRI

Por el Doctor F. MANDRI MEDICO Y QUIMICO FARMACEUTICO

## CEREBRINO MANDRI

Verdadero específico del dolor nervioso o reumático, desapareciendo por rebelde, que sea.

CURA EL DOLOR de cabeza, neuralgias (Faciales, Intercostales, de riñones, Ciática) y las molestias periódicas propias de la mujer.

PREVENTIVO Y CURATIVO DE LA GRIPE NUNCA PERJUDICA

TÓNICO MANDRI PARA CONVALECIENTES. NEURO-ASTÉNICOS ANÉMICOS Y DEBILITADOS

Reconstituyente para los delicados del estómago. Util en todas las épocas del año.

Reconstituyente para los delicados del estómago. Util en todas las épocas del año.

Reconstituyente para los delicados del estómago. Util en todas las épocas del año.

## Pateix vostè de l'estòmac?

Per a corregir ràpidament el seu malestar i obtenir que el seu estómac funcioni normalment, vostè ha d'eleva el seu intestí gros i consecutivament el seu mateix estómac empleant l'elevador THEA. La millora és instantània, sense medicines i sense molèsties. Demani les nostres especialitats a les Ortopèdies i Farmàcies de la seva localitat o fullet gràfic, incloent segell correu 0'35, a Institut Ortopèdic Sabatè i Alemany, Canuda, 7, Barcelona.

Institut Ortopèdic Sabatè i Alemany, Canuda, 7, Barcelona.

La clientela agradecida propaga el



Amigo DÉBIL tome Elíxir CALLOL

Aumenta el APETITO y las FUERZAS rápidamente

Medicamento Aprobado y Recomendado desde el año 1897, por la Real Academia de Medicina y Cirujía, a los débiles.

Cómpralo hoy mismo. - Solo vale 5 ptas.

Los Médicos, que lo conocen prácticamente lo recetan, lo toman y lo dan a sus familias

# Todos los españoles

pueden ganar dinero sin exponer un céntimo.

## Gran Concurso Gustin

Los Lithinés del Dr. Gustin, inimitables para producir instantáneamente agua mineralizada de mesa, deliciosa y económica, agradecidos al público consumidor español, abren un interesante Concurso.

Obsequio de 5.000 pesetas distribuidas en esta forma:

1 premio	de 1.000	.....	Ptas.	1.000
1 —	de 500	.....	—	500
5 premios	de 100	.....	—	500
20 —	de 50	.....	—	1.000
80 —	de 25	.....	—	2.000

CONDICIONES:

Alrededor de cada caja de Lithinés del Dr. Gustin va una banda de garantía, en la que figura un número. Recórtese la tira donde va éste, coleccionese hasta el día 30 de noviembre del presente año y remitase la colección, con el nombre y dirección del remitente, a

Establecimientos Dalmáu Oliveres, S. A. Concurso Gustin. Apartado 284. Barcelona.

Los premios se repartirán por orden del mayor número de bandas que se remitan. Minimum de envío, 25 bandas con el número.

Representantes generales para España. Establecimientos Dalmáu Oliveres, Sociedad Anónima. P.º Industria, 14. Barcelona.



Está es la tira que debe recortarse.

## Mercat del dijous

Blat. . . . .	de 38'75 a 37'50	Hectòlitre
Ordi. . . . .	» 22'50 a 21'25	»
Civada. . . . .	» 17'50 a 16'25	»
Blat de moro. . . . .	» 30'00 a 28'75	»
Mongots. . . . .	» 68'75 a 62'50	»
Cigrons. . . . .	» 00'00 a 00'00	»
Favos. . . . .	» 35'00 a 33'75	»
Favons. . . . .	» 00'00 a 00'00	»
Veces. . . . .	» 37'50 a 36'25	»
Mongots. . . . .	» 81'25 a 75'00	»
Oli. . . . .	» 266'13 a 233'88	»
Patates. . . . .	» 33'00 a 30'00	Quintà m.
Patates noves	» 27'00 a 25'00	»
Palla. . . . .	» 00'00 a 00'00	»
Tossino. . . . .	» 27'00 a 26'00	10 quilos
Anyells. . . . .	» 45'00 a 00'00	un
Ovelles. . . . .	» 80'00 a 00'00	una
Anecs. . . . .	» 12'00 a 9'00	parell
Gallines. . . . .	» 16'00 a 14'00	»
Pollastres. . . . .	» 20'00 a 12'00	»
Conills. . . . .	» 9'00 a 6'00	parell
Oques. . . . .	» 12'00 a 9'00	una
Oua. . . . .	» 1'80 a 1'60	dotzena



# Serveis de la Companyia Transatlàntica

## Línia a Cuba - Mèxic

Servei mensual sortint de Bilbao el 16, de Santander el 19, de Gijon el 20 i de Coruña el 21, cap a l'Havana i Veracruz. Sortides de Veracruz el 16 i de l'Havana el 20 de cada mes, cap a Coruña, Gijon i Santander.

## Línia a l'Argentina

Servei mensual sortint de Barcelona el 4, de Màlaga el 5 i de Cádiz el 7, cap a Santa Creu de Tenerife, Montevideo i Buenos Aires. Coincidint amb la sortida del dit vapor, n'arriba a Cádiz un altre que surt de Bilbao i Santander el darrer dia de cada mes, de Corunya el dia 1, de Villagarcia el 2 i de Vigo el 3, amb passatge i càrrega cap a l'Argentina.

## Línia a Puerto Rico, Cuba, Venezuela - Colòmbia i Pacífic

Servei mensual sortint de Barcelona el 10, l'11 de València, el 13 de Màlaga i de Cádiz el 15 de cada mes, cap a Les Palmes, Santa Creu de Tenerife, Santa Creu de la Palma, Puerto Rico, Havana, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanilla, Colon, i pel canal de Panamá cap a Guayaquil, Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagasta i Valparadís.

## Línia a Filipines i ports de la Xina i Japó

Set expedicions a l'any sortint els vaixells de Corunya cap a Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, València, Barcelona, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nagasaki, Kobe i Yokohama.

## Línia a Nova York, Cuba - Mèxic

Servei mensual sortint de Barcelona el 25, de València el 26, de Màlaga el 28 i de Cádiz el 30, cap a Nova York, Havana i Veracruz.

## Línia a Fernando Póo

Servei mensual sortint de Barcelona el 15 cap a València, Alicante, Cádiz, Les Palmes, Santa Creu de Tenerife, Santa Creu de la Palma i demés escales intermèdies i Fernando Póo.

Aquest servei té enllaç a Cádiz amb un altre vapor de la Companyia que admet càrrega i passatge dels ports del Nord i Noroest d'Espanya per a tots els d'escala d'aquesta línia.

## Avisos importants

Rebaixes a famílies i en passatges d'anada i retorn. — Preus convencionals per cabines especials. — Els vapors tenen instal·lada la telegrafia sense fils i aparells per a senyals submarines, essent dotats dels més moderns avenços, tant per a la seguretat dels viatges com per a llur confort i grat. — Tots els vapors tenen metge i Capellà.

Les comoditats i tracte de què frueix el passatge de tercera, es mantenen a l'altura tradicional de la Companyia. Rebaixes en els nòlits d'exportació. — La Companyia fa rebaixes de 80 per 100 en els nòlits de determinats articles d'acord amb les vigents disposicions per al Servei de Comunicacions Marítimes.

## Serveis combinats

Aquesta Companyia té establerta una xarxa de serveis combinats per als principals ports, servits per línies regular, que li permet admetre passatgers i càrrega cap a Liverpool i ports del Mar Bàltic i Mar del Nord. — Zanzibar, Moçambic i Capetown. — Ports de l'Asia Menor, Golf Pérsic, Índia, Sumatra, Java i Conxinxina. — Austràlia i Nova Zelanda. — Ilo Ilo, Cebu, Port Artur i Vladivostoc. — Nova Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadèlfia, Boston, Quebec, Montreal. — Ports d'Amèrica Central i Nord Amèrica al Pacífic, de Panamá a Sant Francisco de Califòrnia. — Punta Arenas, Coronel i Valparadís per l'Estret de Magallanes.

## Serveis Comercials

La Secció que per aquests serveis té establerta la Companyia, s'encarregarà del transport i exhibició a Ultramar dels Mostruaris que li siguin tramesos al dit objecte i de la col·locació dels articles, la venda dels quals, com assaig, desitgin fer els exportadors.

## ELIXIR ESTOMACAL

# SAIZ DE CARLOS

### (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, AYUDA A LAS DIGESTIONES y abre el apetito, curando las molestias del

## ESTÓMAGO e INTESTINOS

<p><b>Dolor de Estómago</b></p> <p><b>Dispepsia</b></p> <p><b>Acedías y Vómitos</b></p> <p><b>Inapetencia</b></p> <p><b>Flatulencias</b></p>	<p><b>Diarreas en Niños</b> <small>y Adultos que, a veces, alternan con</small></p> <p><b>Estreñimiento</b></p> <p><b>Dilatación y Úlcera</b> <small>del Estómago</small></p> <p><b>Disentería</b></p>
--	--

OBRA COMO ANTISÉPTICO DEL APARATO DIGESTIVO curando las diarreas de los niños incluso en la época del destete y dentición.

**Ensáyese una botella y se notará pronto que el enfermo come más, digiere mejor y se nutre, curándose de seguir con su uso.**

---

**PURGATINA** SAIZ DE CARLOS. Cura el estreñimiento pudiendo conseguirse con su uso una deposición diaria. Los enfermos biliosos, la plenitud gástrica, vahidos, indigestión y atonía intestinal, se curan con la **PURGATINA** que es tónico laxante, suave y eficaz.

Venta: **SERRANO 30, Farmacia, MADRID** y principales del mundo

**LA SALUD Y FELICIDAD RECUPERADAS**

**NERVIOS SANOS**

**SUENO NATURAL**

**USANDO LOS PARCHES**

**Y PILDORAS ANTINISTERICAS**



## SOR VIRGINIA

ANTIESPASMODICAS. CALMANTE. HIPNOTICAS. DE ACCION SEDANTE Y DE RESULTADOS MARAVILLOSOS EN EL AGOTAMIENTO MENTAL. FATIGA CORPORAL. INSOMNIO NERVIOSO. SIEMPRE ALIVIAN O CURAN. JAMAS PERJUDICAN.

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

Cada píndola conté: Extr. herba de la Mare de Déu (beleño), 0.10; Extr. valeriana, 0.10; òxid de zenc, 0.10; bromur de càmfora, 0.02; massa pilular de besneula, 0.05 i excipient vegetal c/s.

PRESCRITES A DIARI PER MILERS DE METGES

Pegats porosos fortificants **SOR VIRGINIA**: Curen contorsions, reumatisme, dislocacions, nervis adolorits, etc.

Emplastos per als ronyons **SOR VIRGINIA**: Curen les afeccions dels ronyons, dolors a l'espatlla, dolors uterins, etc.

Recomanats per eminències mèdiques, llevadors i totes les persones que n'han fet ús.

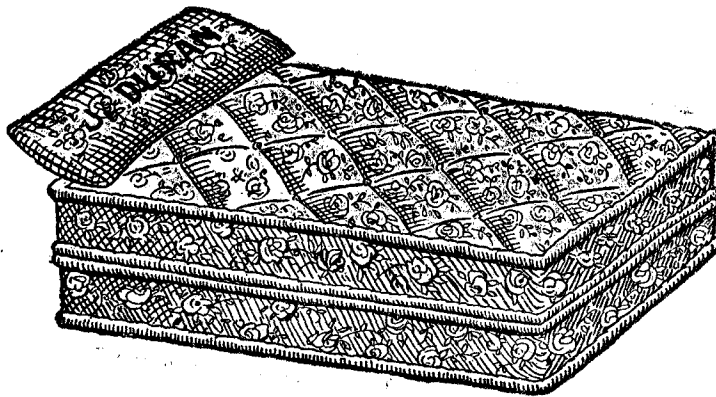
UNIVERSALMENT CONEGUTS.

# GRAN COLCHONERIA

— DE —

## JOSE DURÁN

Perelada, 18 — FIGUERAS



**Lanas en rama para Colchones**

**Algodones en rama, orin, borras, miraguano y plumas. Confección y venta de Edredones y Colchones.**

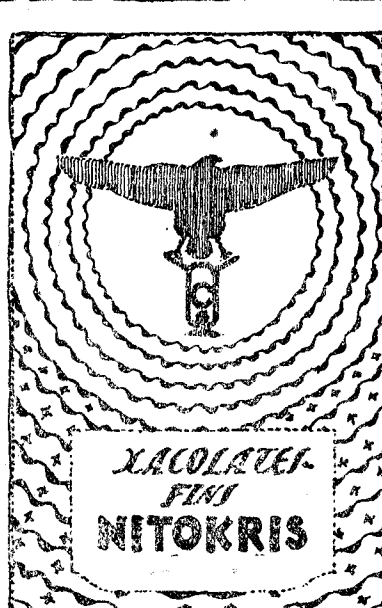
Especialidad en la forma Inglesa.

**Inmenso y variado surtido de Telas listadas y damasco. Máquina Eléctrica BOLDÓ para ablandar y limpiar lanas, algodones, borras, crines, & &, quedando blandas como en su primer estado.**

**Se rehacen colchones a domicilio**

NOTA: Se lavan y desinfectan los colchones por infecciosos que sean.

Llet - Moka - Taronja - Mel - Avellana - Fondant - Frvites .



**XACOLATES FINIS NITOKRIS**

*Tots aquells gustos ENTRE ELI MÉS EXQUISITS se troven en la més alta expressió de REFINAMENT EN ELS*

ELABORATS PER: FILLS DE LLIBS COMET FIGUERAS

Anuncieu - vos a

# La Veu de l'Empordà

— Les persianes tan bones com les fabrica l'AMAT no les trobaran enlloc. Plaça Nova, al costat la Capella de Sant Roc. 1, Archs. 1.—Barcelona. Telèfon, A - 3064.

— Es posa en coneixement de tots els senyors sacerdots d'aquesta comarca, que atenent al prec de molts d'ells, hi ha des d'ara establert a llur disposició a la llibreria de LA VEU DE L'EMPORDÀ un dipòsit d'hòsties per a celebrar.



AVICULTORES! PROPIETARIOS! GANADEROS!

Recordad que una caja del acreditado

# REMEDIO-AVICOLA

(Premiado con Cruz y Diploma de Gran Premio en la Exposición Internacional del Tibidabo de 1912)

PREVIENE y CURA las enfermedades de las Gallinas, Ocas, Patos, etc.

Pedid prospecto explicativo y folletos gratis a la Farmacia PERXAS (antes Capell). - FIGUERAS

## Banc de Figueres

DE

Ll. Vergés Vilanova

Plaça de Pi Margall (La Palmera)

Es el vostre Banc.

Visiteu-lo i trobareu en ell el màxim d'economia i tota la formalitat i reserva en les operacions.

Per FRANCS el Banc de Figueres.

Per VALORS el Banc de Figueres.

Per cupons, girs, descomptes de lletres, comptes corrents, imposicions a termini fixe, llibretes d'Estalvi al 4 per 100, subscripció a Emprèstits, canvi i conversió de títols, etc., el BANC de FIGUERES.

Es paguen els cupons 1 i 15 de maig.

Ferrocarril de M. Z. A. — Xarxa Catalana.

TRENS	ARRIBADA	SORTIDA	COTXES
TRENS QUE VAN A BARCELONA			
Exprés	5'09	5'11	1.ª i 3.ª
Correu	6'00	6'06	1.ª, 2.ª i 3.ª
Mercaderies	7'08	7'23	2.ª i 3.ª fins G.ª
Exprés luxe	10'10	10'11	1.ª butaques
Omnibus	10'46	10'54	2.ª i 3.ª
Mixte	13'00	13'25	2.ª i 3.ª
Correu	16'30	16'32	1.ª i 3.ª
Omnibus	17'36	17'44	2.ª i 3.ª
Mercaderies	20'43	20'53	2.ª i 3.ª
TRENS QUE VAN A FRANÇA			
Mercaderies	7'22	7'42	2.ª i 3.ª surt G.ª
Omnibus	10'43	10'51	2.ª i 3.ª
Exprés	12'41	12'43	1.ª i 3.ª
Mercaderies	14'44	15'04	2.ª i 3.ª
Mixte	15'41	16'06	2.ª i 3.ª
Omnibus	16'46	16'54	2.ª i 3.ª
Exprés luxe	17'44	17'45	1.ª butaques
Correu	19'10	19'20	1.ª, 2.ª i 3.ª
Exprés	20'36	21'38	1.ª i 3.ª

Serralleria Mecánica i Fabricació d'Articles de Ferreteria de **Jacint Cufí**

Fàbrica i Taller: Sant Domingo, 9.-Magatzems: Muralla, 4

FIGUERES

Immens estoc de balcons, reixes i portals artístics, golfos de totes mides, fallebes en tronc o completes, treballs forjats i tota mena d'articles d'Agricultura i Indústria. Soldadura autògena.

Rapidesa, perfecció i economia en tots els encàrrecs que es facin.

Fàbrica de mitges, mitjons, camisetes, pantalons, jersey, toreres, «refajos», etc., de cotó, llana, fil, seda o estam, de qualitats superiors.

Casa única, en aquesta comarca, que treballa amb maquinària de la més moderna que es coneix.

Confecció esmerada en tots els articles.

Secció especial de gèneres a mida, al preu mínim dels tamanys corrents.

Fàbrica i Despatx: **JOAQUIM VERNIS**

Forn Baix, 4. — FIGUERES

**Rob-Vida**  
MIRET

AUMENTA EN ABUNDANCIA LA LECHE A LAS MADRES

Es una leche fortificada, de gusto exquisito, compuesta del jugo lechoso de las hierbas lecheras que comen instintivamente las cabras y las vacas a fin de proporcionarse gran cantidad de leche para sus hijos. Si las madres que erian toman este preparado (n.º 2) tendrán leche más que suficiente para criar robustos a sus hijos y ellas encontrarán en él un gran reconstituyente. El (n.º 1), que se toma durante el embarazo, calma los vómitos y la albuminuria, desarrolla el feto y asegura un parto feliz y mucha leche. Recomendado por los médicos en la Casa de Maternidad de Barcelona y por muchas señoras comadronas.

Autor: Plaza Comercial, 9, Farmacia.—BARCELONA  
DE VENTA EN FARMACIAS

## CAFÈS CARRETÉ

Unic Dipòsit a Figueres:

D. CONSOL SURRIBAS

Muralla 18, — COLONIALS

Els Cafès Carreté són la millor beguda per a després de l'àpat. Tenen un gust tan exquisit que fan la vida agradable. La cura que es té en torrar-los fa que al primer assaig es facin indispensables. Recomaneu-los als vostres amics i us ne donaran grans mercès

En paquets d'origen de 100, 200 i 250 grams.

## Alerta! Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales Vichy Catalán, llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre Sociedad anónima Vichy Catalán, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

## Motors Diesel i Semi-Diesel (olis pesats)

de les millors marques.

**Motors** a gasolina de maneig pràctic i senzill, màxim d'economia.

**Bombes** modernes per a elevació d'aigües, podent-les extreure de qualsevol fondària i distància.

**Bombes** per a esgotament de pous, canals i rius. Se'n lloguen.

Maquinària Agrícola Massey Harris

P. BRUNET, constructor mecànic

Plaça del Comerç, 13 i 14 - Figueres